



PET GROOMING & DRYING BRUSH ZTWB 300 A1

(DK)

VARMLUFTBØRSTE TIL PELS

Kvikvejledning

(NL) (BE)

WARMELUCHTBORSTEL VOOR DIERENHAAR

Beknopte gebruiksaanwijzing

(FR) (BE)

BROSSE SOUFFLANTE POUR ANIMAUX

Guide abrégé

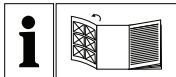
(DE) (AT) (CH)

TIERHAAR-WARMLUFTBÜRSTE

Kurzanleitung

IAN 391582_2201

(DK) (BE)



DK

Før du læser, vend siden med billeder frem og bliv bekendt med alle apparatets funktioner.

FR BE

Avant de lire le mode d'emploi, ouvrez la page contenant les illustrations et familiarisez-vous ensuite avec toutes les fonctions de l'appareil.

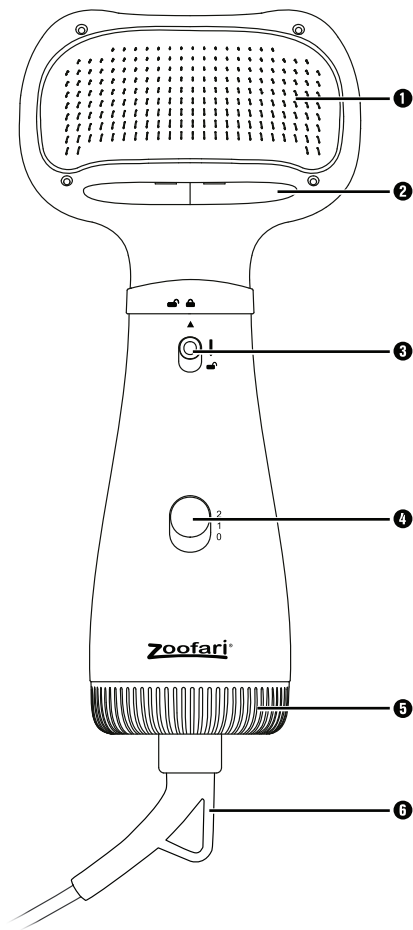
NL BE

Vouw vóór het lezen de pagina met de afbeeldingen open en maak u vertrouwd met alle functies van het apparaat.

DE AT CH

Klappen Sie vor dem Lesen die Seite mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Gerätes vertraut.

DK	Kvikvejledning	Side	1
FR/BE	Guide abrégé	Page	15
NL/BE	Beknopte gebruiksaanwijzing	Pagina	29
DE/AT/CH	Kurzanleitung	Seite	43



Indholdsfortegnelse

1. Informationer til denne kvikvejledning	2
2. Sikkerhedsanvisninger	3
3. Tilsigtet anvendelse	7
4. Pakkens indhold	8
5. Tekniske data	8
6. Beskrivelse af produktet	8
7. Betjening	9
8. Rengøring	10
9. Opbevaring	11
10. Bortskaffelse	12
11. Service	13
12. Importør	13

1. Informationer til denne kvikvejledning

Dette dokument er en forkortet, trykt udgave af den komplette betjeningsvejledning.



Ved at scanne denne QR-kode kommer du direkte til Lidl-service-siden (www.lidl-service.com) og kan åbne og downloade den komplette betjeningsvejledning ved at indtaste varenummeret (IAN) 391582_2201.

⚠ ADVARSEL!

Læs og overhold den komplette betjeningsvejledning og sikkerhedsanvisningerne, så farer og materielle skader undgås.

Kvikvejledningen er en del af dette produkt. Du bør sætte dig ind i alle produktets betjenings- og sikkerhedsanvisninger før brug. Opbevar kvikvejledningen omhyggeligt og lad den følge med, hvis produktet gives videre til andre.

2. Sikkerhedsanvisninger

FARE FOR ELEKTRISK STØD

- ▶ Slut kun produktet til en forskriftsmæssigt installeret stikkontakt med en spænding, som er i overensstemmelse med typeskiltet.
- ▶ Produktet må aldrig lægges ned i væske, og der må ikke komme væske ind i kabinettet. Produktet må ikke udsættes for fugt og ikke bruges udendørs. Hvis der kommer væske ind i kabinettet, skal du straks trække stikket ud af stikkontakten og få produktet repareret af en autoriseret reparatør.
- ▶ Træk stikket ud af stikkontakten ved driftsfejl og før du rengør produktet.
- ▶ Træk aldrig i ledningen, men hold på stikket, når ledningen trækkes ud.
- ▶ Vikl ikke ledningen omkring produktet, og beskyt den mod skader.

FARE FOR ELEKTRISK STØD

- ▶ Hvis dette produkts tilslutningsledning beskadiges, skal den udskiftes af producenten eller dennes kundeservice eller af en person med tilsvarende kvalifikationer, så farlige situationer undgås.
- ▶ Knæk eller klem ikke tilslutningsledningen, og læg den, så man ikke kan træde på den eller snuble over den.
- ▶ Brug ikke forlængerledning.
- ▶ Rør aldrig ved produktet, tilslutningsledningen eller stikket med våde hænder.
- ▶ Afbryd straks produktet fra strømmen efter brug. Det er kun helt uden strøm, når du trækker stikket ud af stikkontakten.
- ▶ Produktets kabinet må ikke åbnes eller repareres. Hvis du gør det, kan sikkerheden ikke garanteres, og garantien bortfalder. Lad en autoriseret reparatør reparere produktet, hvis det er defekt.

FARE FOR ELEKTRISK STØD

- ▶  Brug aldrig produktet i nærheden af vand og især ikke i nærheden af håndvaske, badekar eller lignende. Det kan være farligt at opbevare produktet i nærheden af vand, selv om produktet er slukket. Træk derfor stikket ud, hver gang du er færdig med at bruge produktet. Som ekstra beskyttelse anbefaler vi, at du installerer et fejlstrømsrelæ med en udløsningsstrøm på højst 30 mA i badeværelsets strømkreds. Spørg din elinstallatør til råds.

ADVARSEL! FARE FOR PERSONSKADER!

- ▶ Dette produkt kan bruges af børn fra 8 år og derover og af personer med nedsatte fysiske, psykiske, motoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og/eller viden, hvis de er under opsyn eller undervises i sikker brug af produktet og de farer, der kan være forbundet med det.
- ▶ Børn må ikke lege med produktet.

⚠ ADVARSEL! FARE FOR PERSONSKADER!

- ▶ Rengøring og vedligeholdelse fra brugerens side må ikke udføres af børn, medmindre de er under opsyn.
- ▶ Læg aldrig produktet fra dig, mens det er tændt, og lad det aldrig være uden opsyn, når det er tændt.
- ▶ Læg aldrig produktet i nærheden af varmekilder, og beskyt tilslutningsledningen, så den ikke ødelægges.
- ▶ Hvis produktet tabes på gulvet eller er beskadiget, må du ikke bruge det længere. Lad produktet efterse og reparere af en autoriseret reparator.
- ▶ Hold ikke produktet for længe på det samme sted, mens det er i gang, så forbrændinger på huden undgås. Hold øje med dyret, og afbryd behandlingen, hvis det får det dårligt.

OBS – MATERIELLE SKADER!

- Dæk ikke luftindsugningsgitteret og luftudgangen til under brug, så overophedning af produktet undgås. Rengør luftindsugningsgitteret og luftudgangen med jævne mellemrum.

BEMÆRK

- Brugeren behøver ikke at foretage sig noget for at omstille produktet fra 50 til 60 Hz eller omvendt. Produktet tilpasser sig både til 50 og til 60 Hz.

3. Tilsigtet anvendelse

Produktet er beregnet til tørring og børstning af dyrehår. Produktet er udelukkende beregnet til brug i tørre omgivelser i private husstande. Brug ikke produktet til erhvervs-mæssige eller industrielle formål.

4. Pakkens indhold

Produktet leveres som standard med følgende dele:

- Varmluftbørste til pels
- Kvikvejledning

- 1) Tag produktet og kvikvejledning ud af emballagen.
- 2) Fjern al emballagen.

5. Tekniske data

Netspænding	220-240 V ~ (vekselstrøm), 50/60 Hz
Nominel effekt	300 W
Beskyttelsesklasse	II /  (dobbeltisolering)

6. Beskrivelse af produktet

(se billedet på klap-ud-siden)

- ❶ Aftageligt børstehoved
- ❷ Luftudgang
- ❸ Oplåsningskontakt
- ❹ Trinkontakt
- ❺ Luftindsugningsgitter
- ❻ Ophængningsring

7. Betjening

FARE FOR ELEKTRISK STØD

- ▶ Produktet må aldrig lægges ned i vand eller andre væsker!
- ▶ Brug ikke børsten i brusebadet, badekarret eller lignende, hvor der stadig kan være vand!

ADVARSEL – FARE FOR PERSONSKADER!

- ▶ Hold ikke produktet for længe på det samme sted, mens det er i gang, så forbrændinger på huden undgås.

BEMÆRK

- ▶ Dyret skal vænnes forsigtigt til behandlingen med produktet. Hold øje med dyret under behandlingen, og afbryd behandlingen, hvis dyret ikke har det godt.

- 1) Tør først den våde pels omhyggeligt med et håndklæde, da behandlingstiden med produktet derved afkortes betydeligt.
- 2) Sæt stikket i stikkontakten.
- 3) Indstil det ønskede blæse- og varmetrin med trinkontakten ④:

0	Produktet er slukket
1	varm luftstrøm med lav lufthastighed
2	varm luftstrøm med høj lufthastighed

Begynd først med trin 1, så dyret vænner sig til behandlingen.

- 4) Børst forsigtigt dyrets pels, og hold ikke børsten for længe på det samme sted.
- 5) Sluk for produktet ved at stille trinkontakten ④ på "0" igen, og tag stikket ud af stikkontakten.

8. Rengøring

FARE FOR ELEKTRISK STØD

- ▶ Tag altid stikket ud af stikkontakten, før du rengør produktet.
- ▶ Læg ikke produktet ned i vand eller andre væsker ved rengøringen!
- ▶ Produktet skal være helt tørt, før du bruger det igen efter rengøringen.

ADVARSEL – FARE FOR PERSONSKADER!

- ▶ Lad produktet køle helt af før rengøring.

OBS – MATERIELLE SKADER!

- ▶ Brug ikke stærke rengøringsmidler eller opløsningsmidler. De kan ødelægge overfladen.

- 1) Hvis der har sat sig hår fast i produktets børster, kan du fjerne dem forsigtigt med f.eks. fingrene.

- 2) Fjern regelmæssigt hår og snavs fra luftindsugningsgitteret ⑤ og fra luftudgangen ② på produktet, f.eks. med en pensel.
- 3) For nemt at kunne rengøre børstehovedet ① og luftudgangen ② kan du tage børstehovedet ① af:
 - Tryk oplåsningskontakten ③ ned, og hold den i denne stilling.
 - Drej børstehovedet ①, indtil pilen ▲ står over -symbolet, og tag børstehovedet ① af.Sådan sættes børstehovedet ① på igen:
 - Sæt børstehovedet ① på underdelen, så -symbolet står over pilen ▲. Drej børstehovedet ①, indtil pilen ▲ vender mod -symbolet.
- 4) Rengør produktets overflader med en fugtig klud ved behov.
- 5) Lad produktet tørre grundigt, før du bruger det igen eller gemmer det væk.

9. Opbevaring

OBS – MATERIELLE SKADER!

- Produktet må først pakkes sammen og transporteres, når det er kølet af.

- 1) Rengør produktet, som beskrevet i kapitlet "**Rengøring**".
- 2) Opbevar produktet på et støvfrit og tørt sted. Du kan hænge produktet op i ophængningsringen ⑥, når du ikke bruger det.

10. Bortskaffelse



Det viste symbol med den overstregede affaldscontainer på hjul viser, at dette produkt er underlagt direktivet 2012/19/EU. Dette direktiv angiver, at produktet ikke må bortskaffes sammen med det normale husholdningsaffald, når dets brugstid er omme, men skal afleveres på specielle indsamlingssteder, genbrugspladser eller affaldsvirksomheder.

Denne bortskaffelse er gratis for dig. Skån miljøet, og bortskaf produktet korrekt.



Du kan få oplysninger hos kommunen om bortskaffelse af udtjente produkter.



Aflevering af emballagen til genbrug sparer råstoffer og reducerer affaldsmængden. Bortskaf emballagematerialer, du ikke skal bruge mere, efter de lokalt gældende forskrifter.



Bortskaf emballagen miljøvenligt.

Vær opmærksom på mærkningen på de forskellige emballeringsmaterialer, og aflevér dem sorteret til bortskaffelse. Emballagematerialerne er mærket med forkortelserne (a) og tallene (b) med følgende betydning: 1–7: Plast, 20–22: Papir og pap, 80–98: Kompositmaterialer.

11. Service

DK Service Danmark
Tel.: 32 710005
E-Mail: kompernass@lidl.dk

IAN 391582_2201

12. Importør

Bemærk at den efterfølgende adresse ikke er en service-adresse. Kontakt først det nævnte servicested.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

TYSKLAND

www.kompernass.com

Table des matières

1. Informations relatives à ce guide abrégé	16
2. Avertissements de sécurité	17
3. Utilisation conforme	22
4. Matériel livré	22
5. Caractéristiques techniques	23
6. Description de l'appareil	23
7. Utilisation	23
8. Nettoyage	25
9. Rangement	26
10. Recyclage	27
11. Service après-vente	28
12. Importateur	28

1. Informations relatives à ce guide abrégé

Ce document est une version papier abrégée du mode d'emploi intégral.



En scannant le code QR, vous accédez directement au site du service après-vente Lidl (**www.lidl-service.com**) et vous pouvez, en saisissant le numéro de référence de l'article (IAN) 391582_2201, consulter et télécharger son mode d'emploi complet.

⚠ AVERTISSEMENT !

Respectez le mode d'emploi intégral ainsi que les consignes de sécurité suivantes pour éviter tout dommage corporel et matériel.

Le guide abrégé fait partie intégrante de ce produit. Avant d'utiliser le produit, veuillez vous familiariser avec toutes les consignes d'utilisation et avertissements de sécurité. Conservez bien le guide abrégé. Si vous cédez le produit à un tiers, remettez-lui également tous les documents.

2. Avertissements de sécurité

RISQUE D'ÉLECTROCUTION

- ▶ Raccordez l'appareil uniquement à une prise secteur installée en bonne et due forme et débitant l'une des tensions secteur indiquées sur la plaque signalétique.
- ▶ Vous ne devez en aucun cas plonger l'appareil dans l'eau ni laisser pénétrer du liquide dans le boîtier de l'appareil. Vous ne devez pas exposer l'appareil à l'humidité ni l'utiliser à l'extérieur. Si toutefois du liquide devait pénétrer dans le boîtier de l'appareil, débranchez immédiatement la fiche de la prise secteur et confiez l'appareil à un atelier spécialisé pour le réparer.
- ▶ En cas de défaillances et avant de nettoyer l'appareil, retirez la fiche secteur de la prise secteur.
- ▶ Retirez la fiche secteur de la prise, ne tirez pas sur le cordon pour débrancher.
- ▶ N'enroulez pas le cordon autour de l'appareil et veillez à le protéger contre toutes détériorations.

RISQUE D'ÉLECTROCUTION

- ▶ Si le cordon d'alimentation de l'appareil est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou une personne de qualification similaire afin d'éviter tout risque.
- ▶ Veillez à ne pas plier ou écraser le cordon d'alimentation et acheminez-le de manière à ce que personne ne puisse trébucher dessus.
- ▶ Ne pas utiliser de câble prolongateur.
- ▶ Ne saisissez jamais l'appareil, le cordon électrique ou la fiche secteur avec des mains mouillées.
- ▶ Après utilisation de l'appareil, débranchez-le immédiatement du réseau électrique. Pour mettre l'appareil totalement hors tension, vous devez débrancher la fiche de la prise secteur.
- ▶ N'ouvrez pas le boîtier de l'appareil et ne le réparez pas. Dans ce cas, la sécurité n'est plus assurée et vous perdez le bénéfice de la garantie. Confiez la réparation d'un appareil défectueux uniquement à un technicien spécialisé.

⚠ RISQUE D'ÉLECTROCUTION

- ▶  N'utilisez jamais l'appareil à proximité de l'eau, en particulier près d'un lavabo, d'une baignoire ou de conteneurs similaires. La proximité d'eau représente un danger, même si l'appareil est éteint. Pour cette raison, débranchez l'appareil après chaque utilisation. À titre de protection supplémentaire, nous recommandons l'installation d'un relais disjoncteur contre le courant de fuite avec un seuil de déclenchement inférieur ou égal à 30 mA dans le circuit électrique de la salle de bains. Demandez conseil à votre installateur d'équipement électrique.

⚠ AVERTISSEMENT ! RISQUE DE BLESSURES !

- Cet appareil ne doit pas être utilisé par des enfants de moins de 8 ans ni par des personnes ayant des capacités physiques, mentales et sensorielles réduites ou qui n'ont pas l'expérience et les connaissances nécessaires, à moins qu'ils ne soient sous la surveillance d'une personne responsable de leur sécurité ou qu'ils aient reçu de cette personne des instructions concernant l'utilisation sûre de l'appareil et qu'ils aient compris les dangers pouvant en résulter.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- Les opérations de nettoyage et d'entretien ne doivent pas être confiées à des enfants, sauf si ces derniers sont surveillés.
- Ne déposez jamais l'appareil resté allumé sur une surface, et ne laissez jamais l'appareil allumé sans surveillance.
- Ne placez jamais l'appareil à proximité de sources de chaleur et protégez le cordon d'alimentation de détériorations.

⚠ Avertissement ! Risque de Blessures !

- ▶ Si l'appareil est tombé ou est endommagé, ne le remettez pas en service. Faites vérifier et, le cas échéant, réparer l'appareil par des professionnels spécialisés et qualifiés.
- ▶ Ne restez jamais trop longtemps au même endroit lorsque l'appareil fonctionne pour éviter toute brûlure cutanée. Observez l'animal avec attention et stoppez le traitement dès que l'animal semble ne pas être à l'aise.

ATTENTION – Risque de Dégâts Matériels !

- ▶ Ne recouvrez pas la grille d'aspiration d'air et la sortie d'air durant l'utilisation pour éviter toute surchauffe de l'appareil. Nettoyez la grille d'aspiration d'air et la sortie d'air à intervalles réguliers.

REMARQUE

- Aucune action de la part de l'utilisateur n'est nécessaire pour passer le produit de 50 à 60 Hz. Le produit s'adapte aussi bien à 50 qu'à 60 Hz.

3. Utilisation conforme

L'appareil est conçu pour sécher et broser le pelage des animaux.

L'appareil est exclusivement réservé à un usage domestique dans des locaux secs. N'utilisez pas l'appareil à des fins professionnelles ou industrielles.

4. Matériel livré

L'appareil est livré équipé de série des composants suivants :

- Brosse soufflante pour animaux
- Guide abrégé

- 1) Sortez l'appareil et le guide abrégé de l'emballage.
- 2) Retirez tous les matériaux d'emballage.

5. Caractéristiques techniques

Tension secteur	220-240 V ~ (courant alternatif), 50/60 Hz
Puissance nominale	300 W
Classe de protection	II □ (Double isolation)

6. Description de l'appareil

(Figure : voir le volet dépliant)

- ➊ Tête de brosse amovible
- ➋ Sortie d'air
- ➌ Bouton de déverrouillage
- ➍ Sélecteur de niveau
- ➎ Grille d'aspiration d'air
- ➏ Anse de suspension

7. Utilisation

RISQUE D'ÉLECTROCUTION

- Ne plongez en aucun cas l'appareil dans l'eau ou d'autres liquides !
- N'utilisez pas la brosse dans une douche, baignoire ou autre dans laquelle il reste encore de l'eau !

AVERTISSEMENT – RISQUE DE BLESSURES !

- ▶ Ne restez jamais trop longtemps au même endroit lorsque l'appareil fonctionne pour éviter toute brûlure cutanée.

REMARQUE

- ▶ Habituez progressivement votre animal au traitement avec l'appareil. Observez votre animal pendant le traitement et stoppez le traitement dès qu'il semble ne pas être à l'aise.

- 1) Commencez par bien sécher le pelage humide avec une serviette éponge, cela raccourcit considérablement le temps de traitement avec l'appareil.
- 2) Branchez la fiche secteur dans la prise secteur.
- 3) Placez le sélecteur de niveau ④ sur le niveau de soufflerie et de chauffe souhaité :

0	L'appareil est éteint
1	Flux d'air chaud avec une vitesse d'air réduite
2	Flux d'air très chaud avec une vitesse d'air élevée

Pour habituer l'animal au traitement, commencez d'abord avec le niveau 1.

- 4) Brossez avec précaution le pelage de l'animal, ne restez jamais trop longtemps au même endroit.
- 5) Éteignez l'appareil en ramenant le sélecteur de niveau ④ sur "0" et débranchez la fiche secteur de la prise secteur.

8. Nettoyage

RISQUE D'ÉLECTROCUTION

- ▶ Avant de nettoyer l'appareil, retirez toujours la fiche secteur de la prise secteur.
- ▶ Ne plongez surtout pas l'appareil dans l'eau ou dans d'autres liquides au moment de le nettoyer !
- ▶ Avant de réutiliser l'appareil après nettoyage, attendez qu'il soit complètement sec.

AVERTISSEMENT – RISQUE DE BLESSURES !

- ▶ Laissez l'appareil refroidir suffisamment avant le nettoyage.

ATTENTION – RISQUE DE DÉGÂTS MATÉRIELS !

- ▶ N'utilisez pas de produits de nettoyage agressifs ou de solvants. Ces derniers peuvent endommager la surface.
- 1) Si des poils de l'animal restent attachés dans les poils de la brosse, retirez-les avec précaution, par ex. avec les doigts.
 - 2) Éliminez régulièrement les poils et la saleté de la grille d'aspiration d'air **5** et de la sortie d'air **2** de l'appareil, par ex. à l'aide d'un pinceau.
 - 3) Pour faciliter le nettoyage de la tête de brosse **1** et de la sortie d'air **2** retirez la tête de brosse **1** :

- Poussez le bouton de déverrouillage ❸ vers le bas et maintenez-le dans cette position.
- Tournez la tête de brosse ❶, jusqu'à ce que la flèche ▲ se retrouve au-dessus du symbole  et retirez la tête de brosse ❶.

Remplacez la tête de brosse ❶ comme suit :

- Placez la tête de brosse ❶ sur la partie inférieure de manière que le symbole  se retrouve au-dessus de la flèche ▲. Tournez la tête de brosse ❶ jusqu'à ce que la flèche ▲ pointe sur le symbole .
- 4) Si nécessaire, nettoyez les surfaces de l'appareil à l'aide d'un chiffon légèrement humide.
- 5) Laissez l'appareil bien sécher avant de le réutiliser ou de le ranger.

9. Rangement

ATTENTION – RISQUE DE DÉGÂTS MATÉRIELS !

- Ne remettez l'appareil dans son emballage pour le transporter qu'une fois entièrement refroidi.
- 1) Nettoyez l'appareil comme décrit au chapitre "**Nettoyage**".
- 2) Conservez l'appareil dans un endroit sec et exempt de poussières. Pour ranger l'appareil, vous pouvez le suspendre par sa anse de suspension ❹.

10. Recyclage



Le symbole ci-contre, d'une poubelle barrée sur roues, indique que cet appareil doit respecter la directive 2012/19/EU. Cette directive stipule que vous ne devez pas éliminer cet appareil en fin de vie avec les ordures ménagères, mais le rapporter aux points de collecte, aux centres de recyclage ou aux entreprises de gestion des déchets spécialement équipés à cet effet.

Ce recyclage est gratuit. Respectez l'environnement et recyclez en bonne et due forme.



Renseignez-vous auprès de votre commune ou des services administratifs de votre ville pour connaître les possibilités de recyclage du produit usagé.



Le recyclage de l'emballage en filière de revalorisation permet d'économiser des matières premières et de réduire le volume de déchets. Veuillez recycler les matériaux d'emballage qui ne servent plus en respectant la réglementation locale.



Recyclez l'emballage d'une manière respectueuse de l'environnement.

Observez le marquage sur les différents matériaux d'emballage et triez-les séparément si nécessaire. Les matériaux d'emballage sont repérés par des abréviations (a) et des numéros (b) qui ont la signification suivante : 1-7 : plastiques, 20-22 : papier et carton, 80-98 : matériaux composites.

11. Service après-vente

FR

Service France

Tel.: 0800 919270

E-Mail: kompernass@lidl.fr

BE

Service Belgique

Tel.: 0800 12089

E-Mail: kompernass@lidl.be

IAN 391582_2201

12. Importateur

Veuillez tenir compte du fait que l'adresse suivante n'est pas une adresse de service après-vente. Veuillez d'abord contacter le service mentionné.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

ALLEMAGNE

www.kompernass.com

Inhoud

1. Informatie bij deze beknopte gebruiksaanwijzing	30
2. Veiligheidsvoorschriften	31
3. Gebruik in overeenstemming met de bestemming	35
4. Inhoud van het pakket	36
5. Technische gegevens	36
6. Apparaatbeschrijving	37
7. Bediening	37
8. Reiniging	39
9. Opbergen	40
10. Afvoeren	41
11. Service	42
12. Importeur	42

1. Informatie bij deze beknopte gebruiksaanwijzing

Bij dit document gaat het om een verkorte gedrukte versie van de volledige gebruiksaanwijzing.



Door de QR-code te scannen gaat u rechtstreeks naar de website van Lidl Service (**www.lidl-service.com**).

Daar kunt u het artikelnummer (IAN) 391582_2201 invoeren om de volledige gebruiksaanwijzing te openen en te downloaden.

⚠ WAARSCHUWING!

Neem de volledige gebruiksaanwijzing en de veiligheidsvoorschriften in acht om persoonlijke en materiële schade te voorkomen.

De beknopte gebruiksaanwijzing maakt deel uit van dit product. Lees alle bedienings- en veiligheidsvoorschriften voordat u het product in gebruik neemt. Bewaar de beknopte gebruiksaanwijzing zorgvuldig en geef alle documenten mee als u het product overdraagt aan een derde.

2. Veiligheidsvoorschriften

GEVAAR VOOR ELEKTRISCHE SCHOK

- ▶ Sluit het apparaat alleen aan op een stopcontact dat volgens de voorschriften is geïnstalleerd, met een netspanning die overeenkomt met de gegevens op het typeplaatje.
- ▶ Dompel het apparaat in geen geval onder in een vloeistof en laat geen vloeistoffen in de apparaatbehuizing binnendringen. Stel het apparaat niet bloot aan vocht en gebruik het niet in de openlucht. Mocht er toch vloeistof in de behuizing van het apparaat komen, haal dan direct de stekker van het apparaat uit het stopcontact en laat het apparaat door een erkend vakman repareren.
- ▶ Haal in geval van storingen en vóór u het apparaat reinigt de stekker van het snoer uit het stopcontact.
- ▶ Trek de stekker uit het stopcontact, trek niet aan het snoer zelf.
- ▶ Wikkel het snoer niet om het apparaat en bescherm het tegen beschadiging.

GEVAAR VOOR ELEKTRISCHE SCHOK

- ▶ Wanneer het snoer van dit apparaat beschadigd raakt, moet het worden vervangen door de fabrikant of de klantenservice van de fabrikant of een persoon met vergelijkbare kwalificaties, om risico's te voorkomen.
- ▶ Knik of plet het netsnoer niet en leg het zo dat niemand erop kan gaan staan of erover kan struikelen.
- ▶ U mag geen verlengsnoer gebruiken.
- ▶ Pak het apparaat, het snoer en de stekker nooit met natte handen vast.
- ▶ Koppel het apparaat meteen na gebruik los van het lichtnet. Alleen wanneer u de stekker uit het stopcontact haalt, is het apparaat geheel spanningsvrij.
- ▶ Open of repareer de behuizing van het apparaat nooit. In dat geval is de veiligheid niet gegarandeerd en vervalt de garantie. Laat een defect apparaat alleen door een erkend vakman repareren.

⚠ GEVAAR VOOR ELEKTRISCHE SCHOK

- ▶  Gebruik het apparaat nooit in de buurt van water, met name niet in de buurt van een wasbak, badkuip of vergelijkbare bassins. De nabijheid van water vormt een gevaar, ook als het apparaat is uitgeschakeld. Haal daarom na elk gebruik de stekker uit het stopcontact. Als extra beveiliging raden we aan een aardlekschakelaar met een nominale uitschakelstroom van niet meer dan 30 mA in het stroomcircuit van de badkamer te installeren. Vraag uw elektricien om advies.

⚠ WAARSCHUWING! LETSELGEVAAR!

- ▶ Dit apparaat mag worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en door personen met beperkte fysieke, zintuiglijke of geestelijke vermogens of gebrek aan ervaring en/of kennis, mits ze onder toezicht staan of over het veilige gebruik van het apparaat zijn geïnstrueerd en de daaruit voortkomende gevaren hebben begrepen.
- ▶ Kinderen mogen niet met het apparaat spelen.

WAARSCHUWING! LETSELGEVAAR!

- ▶ Reiniging en gebruikersonderhoud mogen niet door kinderen worden uitgevoerd, tenzij ze onder supervisie staan.
- ▶ Leg het apparaat nooit in ingeschakelde toestand weg en laat het ingeschakelde apparaat ook nooit zonder toezicht.
- ▶ Leg het apparaat nooit in de buurt van warmtebronnen en bescherm het snoer tegen beschadigingen.
- ▶ Als het apparaat gevallen of beschadigd is, mag u het niet meer gebruiken. Laat het apparaat door deskundig personeel nakijken en eventueel repareren.
- ▶ Blijf met het werkende apparaat nooit te lang op dezelfde plaats om verbranding van de huid te voorkomen. Observeer het huisdier goed en stop de behandeling zodra het huisdier zich niet prettig lijkt te voelen.

LET OP - MATERIËLE SCHADE!

- Dek het ventilatierooster en de luchtuitlaat niet af terwijl het apparaat in werking is, om oververhitting te voorkomen. Reinig het ventilatierooster en de luchtuitlaat op gezette tijden.

OPMERKING

- Om het product tussen 50 en 60 Hz te schakelen, is geen tussenkomst van de gebruiker vereist. Het product past zich zowel voor 50 Hz als voor 60 Hz aan.

3. Gebruik in overeenstemming met de bestemming

Het apparaat is bestemd voor het drogen en borstelen van de vacht van huisdieren.

Het apparaat is uitsluitend bestemd voor huishoudelijk gebruik in droge ruimtes binnenshuis. Gebruik het niet voor commerciële of industriële doeleinden.

4. Inhoud van het pakket

Het apparaat wordt standaard met de volgende componenten geleverd:

- Warmeluchtborstel voor dierenhaar
 - Beknopte gebruiksaanwijzing
- 1) Haal het apparaat en de beknopte gebruiksaanwijzing uit de verpakking.
 - 2) Verwijder al het verpakkingsmateriaal.

5. Technische gegevens

Netspanning	220-240 V ~ (wisselstroom), 50/60 Hz
Nominaal vermogen	300 W
Beschermings- klasse	II  (dubbel geïsoleerd)

6. Apparaatbeschrijving

(afbeelding: zie uitvouwpagina)

- ❶ Afneembare borstelkop
- ❷ Luchtuitlaat
- ❸ Ontgrendelknop
- ❹ Niveauregelaar
- ❺ Luchtaanzuigrooster
- ❻ Ophangoog

7. Bediening

GEVAAR VOOR ELEKTRISCHE SCHOK

- Dompel het apparaat in geen geval onder in water of andere vloeistoffen!
- Gebruik de borstel niet in een douche, badkuip of iets dergelijks waar nog restwater aanwezig is!

WAARSCHUWING - LETSELGEVAAR!

- Blijf met het werkende apparaat nooit te lang op dezelfde plaats om verbranding van de huid te voorkomen.

OPMERKING

- Wen uw huisdier voorzichtig aan de behandeling met het apparaat. Observeer uw huisdier tijdens de behandeling en stop zodra u merkt dat uw huisdier zich niet prettig lijkt te voelen.

- 1) Droog de natte vacht eerst goed af met een handdoek, dit verkort de behandelingstijd met het apparaat aanzienlijk.
- 2) Steek de stekker in het stopcontact.
- 3) Stel met de niveauregelaar ④ de gewenste blaas- en verwarmingsstand in:

0	Apparaat is uitgeschakeld
1	Warme luchtstroom met lage lichtsnelheid
2	Hete luchtstroom met hoge lichtsnelheid

Om het huisdier aan de behandeling te laten wennen, begint u met stand 1.

- 4) Borstel de vacht van het huisdier voorzichtig, blijf daarbij nooit lang op dezelfde plaats.
- 5) Schakel het apparaat uit door de niveauregelaar ④ weer op "0" te zetten en haal de stekker uit het stopcontact.

8. Reiniging

GEVAAR VOOR ELEKTRISCHE SCHOK

- ▶ Haal altijd eerst de stekker uit het stopcontact voordat u het apparaat reinigt.
- ▶ Het apparaat mag tijdens het reinigen in geen geval worden ondergedompeld in water of in andere vloeistoffen!
- ▶ Voordat het apparaat na het schoonmaken weer in gebruik wordt genomen, moet het helemaal droog zijn.

WAARSCHUWING - LETSELGEVAAR!

- ▶ Laat het apparaat voldoende afkoelen voordat u het reinigt.

LET OP - MATERIËLE SCHADE!

- ▶ Gebruik geen agressieve reinigings- of oplosmiddelen. Deze kunnen het oppervlak beschadigen.
- 1) Als er haren in de borstel van het apparaat terecht zijn gekomen, verwijdt u die voorzichtig, bijv. met de vingers.
 - 2) Verwijder regelmatig haar en vuil uit het luchtaanzuigrooster ❶ en uit de luchtuitlaat ❷ van het apparaat, bijv. met een borsteltje.

- 3) Om de borstelkop ❶ en de luchtuitleat ❷ makkelijker te kunnen reinigen neemt u de borstelkop ❶ af:
- Druk de ontgrendelknop ❸ omlaag en houd hem in deze positie.
 - Draai de borstelkop ❶ tot de pijl ▲ boven het -symbool staat en trek de borstelkop ❶ van het apparaat.
- Zo plaatst u de borstelkop ❶ terug:
- Plaats de borstelkop ❶ zodanig op het onderste deel, dat het -symbool boven de pijl ▲ staat. Draai de borstelkop ❶ tot de pijl ▲ naar het -symbool wijst.
- 4) Reinig de oppervlakken van het apparaat zo nodig met een licht bevochtigde doek.
- 5) Laat het apparaat goed opdrogen voordat u het weer gebruikt of opbergt.

9. Opbergen

LET OP - MATERIËLE SCHADE!

- Verpak en vervoer het apparaat pas als het is afgekoeld.

- 1) Reinig het apparaat zoals beschreven in het hoofdstuk "**Reiniging**".
- 2) Berg het apparaat op een stofvrije en droge plaats op. Om het apparaat op te bergen kunt u het ophangen aan het ophangoog ❹.

10. Afvoeren



Het pictogram hiernaast met een doorgekruiste vuilnisbak geeft aan dat dit apparaat is onderworpen aan de Richtlijn 2012/19/EU. Deze richtlijn stelt dat u dit apparaat aan het einde van zijn levensduur niet met het normale huisvuil mag afvoeren, maar moet inleveren bij speciaal daartoe bestemde inzamelpunten, milieuparken of afvalverwerkingsbedrijven.

Afvoeren is voor u kosteloos. Spaar het milieu en voer producten op een voor het milieu verantwoorde manier af.



Informatie over mogelijkheden voor het afvoeren van het afgedankte product krijgt u bij uw gemeentereiniging.



Het terugvoeren van de verpakking in de materiaalkringloop betekent een besparing op grondstoffen en zorgt voor minder afval. Voer niet meer benodigde verpakkingsmaterialen af conform de plaatselijk geldende voorschriften.



Voer de verpakking af conform de milieuvoorschriften. Let op de aanduiding op de verschillende verpakkingsmaterialen en voer ze zo nodig gescheiden af. De verpakkingsmaterialen zijn voorzien van afkortingen (a) en cijfers (b) met de volgende betekenis:
1-7: kunststoffen, 20-22: papier en karton, 80-98: composietmaterialen.

11. Service

NL Service Nederland

Tel.: 0800 0249630

E-Mail: kompernass@lidl.nl

BE Service België

Tel.: 0800 12089

E-Mail: kompernass@lidl.be

IAN 391582_2201

12. Importeur

Let op: het volgende adres is geen serviceadres. Neem eerst contact op met het opgegeven serviceadres.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

DUITSLAND

www.kompernass.com

Inhaltsverzeichnis

1. Informationen zu dieser Kurzanleitung	44
2. Sicherheitshinweise	45
3. Bestimmungsgemäße Verwendung	50
4. Lieferumfang	50
5. Technische Daten	51
6. Gerätebeschreibung	51
7. Bedienung	51
8. Reinigung	53
9. Aufbewahrung	54
10. Entsorgung	55
11. Service	57
12. Importeur	57

1. Informationen zu dieser Kurzanleitung

Bei diesem Dokument handelt es sich um eine verkürzte Druckausgabe der vollständigen Bedienungsanleitung.



Durch das Scannen des QR-Codes gelangen Sie direkt auf die Lidl-Service-Seite (**www.lidl-service.com**) und können durch die Eingabe der Artikelnummer (IAN) 391582_2201 die vollständige Bedienungsanleitung einsehen und herunterladen.

⚠ WARNUNG!

Beachten Sie die vollständige Bedienungsanleitung und die Sicherheitshinweise, um Personen- und Sachschäden zu vermeiden.

Die Kurzanleitung ist Bestandteil dieses Produkts. Machen Sie sich vor der Benutzung des Produkts mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Bewahren Sie die Kurzanleitung gut auf und händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus.

2. Sicherheitshinweise

STROMSCHLAGGEFAHR

- ▶ Schließen Sie das Gerät nur an eine vorschriftsmäßig installierte Netzsteckdose mit einer der auf dem Typenschild entsprechenden Netzspannung an.
- ▶ Sie dürfen das Gerät keinesfalls in eine Flüssigkeit tauchen und keine Flüssigkeiten in das Gerätegehäuse gelangen lassen. Sie dürfen das Gerät keiner Feuchtigkeit aussetzen und nicht im Freien benutzen. Falls doch einmal Flüssigkeit in das Gerätegehäuse gelangt, ziehen Sie sofort den Netzstecker des Geräts aus der Netzsteckdose und lassen Sie es von qualifiziertem Fachpersonal reparieren.
- ▶ Ziehen Sie bei Betriebsstörungen und bevor Sie das Gerät reinigen den Netzstecker aus der Netzsteckdose.
- ▶ Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose, ziehen Sie nicht am Kabel selbst.

STROMSCHLAGGEFAHR

- ▶ Wickeln Sie die Netzanschlussleitung nicht um das Gerät und schützen Sie sie vor Beschädigungen.
- ▶ Wenn die Netzanschlussleitung dieses Gerätes beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder einer ähnlich qualifizierten Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.
- ▶ Knicken oder quetschen Sie die Netzanschlussleitung nicht und verlegen Sie sie so, dass niemand darauf treten oder darüber stolpern kann.
- ▶ Sie dürfen keine Verlängerungskabel verwenden.
- ▶ Fassen Sie das Gerät, Netzanschlussleitung und -stecker nie mit nassen Händen an.
- ▶ Trennen Sie das Gerät sofort nach dem Gebrauch vom Stromnetz. Nur wenn Sie den Netzstecker aus der Netzsteckdose ziehen, ist er vollständig stromfrei.

⚠ STROMSCHLAGGEFAHR

- ▶ Sie dürfen das Gerätegehäuse nicht öffnen oder reparieren. In diesem Falle ist die Sicherheit nicht gegeben und die Gewährleistung erlischt. Lassen Sie ein defektes Gerät nur von qualifiziertem Fachpersonal reparieren.
- ▶  Verwenden Sie das Gerät niemals in der Nähe von Wasser, insbesondere nicht in der Nähe von Waschbecken, Badewannen oder ähnlichen Gefäßen. Die Nähe von Wasser stellt eine Gefahr dar, auch wenn das Gerät ausgeschaltet ist. Ziehen Sie daher nach jedem Gebrauch den Netzstecker. Als zusätzlicher Schutz wird Ihnen die Installation einer Fehlerstrom-Schutzeinrichtung mit einem Bemessungsauslösestrom von nicht mehr als 30 mA im Badezimmer-Stromkreis empfohlen. Fragen Sie Ihren Elektroinstallateur um Rat.

⚠️ WARNUNG! VERLETZUNGSGEFAHR!

- ▶ Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber und von Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und/oder Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben.
- ▶ Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- ▶ Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht durch Kinder durchgeführt werden, es sei denn, sie sind beaufsichtigt.
- ▶ Legen Sie das Gerät niemals im eingeschalteten Zustand ab und lassen Sie das eingeschaltete Gerät niemals unbeaufsichtigt.
- ▶ Legen Sie das Gerät nie in die Nähe von Wärmequellen und schützen Sie die Netzanschlussleitung vor Beschädigungen.

⚠️ WARNUNG! VERLETZUNGSGEFAHR!

- ▶ Falls das Gerät heruntergefallen oder beschädigt ist, dürfen Sie es nicht mehr in Betrieb nehmen. Lassen Sie das Gerät von qualifiziertem Fachpersonal überprüfen und gegebenenfalls reparieren.
- ▶ Verweilen Sie mit dem laufenden Gerät nie zu lange an derselben Stelle, um Verbrennungen der Haut zu vermeiden. Beobachten Sie das Tier genau und brechen Sie die Behandlung ab, sobald sich das Tier unwohl fühlt.

ACHTUNG - SACHSCHADEN!

- ▶ Decken Sie das Luftansauggitter und den Luftauslass während des Betriebs nicht ab, um eine Überhitzung des Gerätes zu vermeiden. Reinigen Sie Luftansauggitter und Luftauslass in regelmäßigen Abständen.

HINWEIS

- Es ist keine Aktion seitens der Benutzer erforderlich, um das Produkt zwischen 50 und 60 Hz umzustellen. Das Produkt passt sich sowohl für 50 als auch für 60 Hz an.

3. Bestimmungsgemäße Verwendung

Das Gerät ist zum Trocknen und Bürsten von Tierhaaren bestimmt.

Das Gerät ist ausschließlich für den Gebrauch in trockenen Innenräumen von privaten Haushalten vorgesehen. Benutzen Sie es nicht für gewerbliche oder industrielle Zwecke.

4. Lieferumfang

Das Gerät wird standardmäßig mit folgenden Komponenten geliefert:

- Tierhaar-Warmluftbürste
 - Kurzanleitung
- 1) Entnehmen Sie das Gerät und die Kurzanleitung aus der Verpackung.
 - 2) Entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial.

5. Technische Daten

Netzspannung	220-240 V ~ (Wechselstrom), 50/60 Hz
Nennleistung	300 W
Schutzklasse	II □ (Doppelisolierung)

6. Gerätebeschreibung

(Abbildung siehe Ausklappseite)

- 1 abnehmbarer Bürstenkopf
- 2 Luftauslass
- 3 Entriegelungsschalter
- 4 Stufenschalter
- 5 Luftansauggitter
- 6 Aufhängeöse

7. Bedienung

STROMSCHLAGEFAHR

- Sie dürfen das Gerät keinesfalls in Wasser oder andere Flüssigkeiten tauchen!
- Verwenden Sie die Bürste nicht in einer Dusche, Badewanne o. ä., in der sich noch Restwasser befindet!

WARNUNG - VERLETZUNGSGEFAHR!

- ▶ Verweilen Sie mit dem laufenden Gerät nie zu lange an derselben Stelle, um Verbrennungen der Haut zu vermeiden.

HINWEIS

- ▶ Gewöhnen Sie Ihr Tier vorsichtig an die Behandlung mit dem Gerät. Beobachten Sie Ihr Tier während der Behandlung und brechen Sie diese ab, sobald Sie merken, dass sich das Tier unwohl fühlt.

- 1) Trocknen Sie das nasse Fell zunächst mit einem Handtuch gut ab, das verkürzt die Behandlungszeit mit dem Gerät erheblich.
- 2) Stecken Sie den Netzstecker in die Netzsteckdose.
- 3) Stellen Sie mit dem Stufenschalter ④ die gewünschte Gebläse- und Heizstufe ein:

0	Gerät ist ausgeschaltet
1	warmer Luftstrom mit geringer Luftgeschwindigkeit
2	heißer Luftstrom mit hoher Luftgeschwindigkeit

Um das Tier an die Behandlung zu gewöhnen, beginnen Sie zunächst mit Stufe 1.

- 4) Bürsten Sie vorsichtig das Fell des Tieres, verweilen Sie dabei nie lange an derselben Stelle.

- 5) Schalten Sie das Gerät aus, indem Sie den Stufenschalter ④ wieder auf „0“ stellen und ziehen Sie den Netzstecker aus der Netzsteckdose.

8. Reinigung

STROMSCHLAGGEFAHR

- ▶ Bevor Sie das Gerät reinigen, ziehen Sie immer den Netzstecker aus der Netzsteckdose.
- ▶ Sie dürfen das Gerät bei der Reinigung keinesfalls in Wasser oder andere Flüssigkeiten tauchen!
- ▶ Bevor Sie das Gerät nach der Reinigung wieder benutzen, muss es vollständig trocken sein.

WARNUNG - VERLETZUNGSGEFAHR!

- ▶ Lassen Sie das Gerät vor der Reinigung ausreichend abkühlen.

ACHTUNG - SACHSCHADEN!

- ▶ Benutzen Sie keine aggressiven Reinigungsmittel oder Lösemittel. Diese könnten die Oberfläche beschädigen.
- 1) Falls sich Haare in den Borsten des Geräts verfangen haben, entfernen Sie diese vorsichtig, z. B. mit den Fingern.
 - 2) Entfernen Sie regelmäßig Haare und Schmutz aus dem Luftansauggitter ⑤ und aus dem Luftauslass ② des Gerätes, z. B. mit einem Pinsel.

- 3) Zur einfacheren Reinigung des Bürstenkopfes ❶ und des Luftauslasses ❷ nehmen Sie den Bürstenkopf ❶ ab:
- Drücken Sie den Entriegelungsschalter ❸ nach unten und halten Sie ihn in der Position.
 - Drehen Sie den Bürstenkopf ❶, bis der Pfeil ▲ über dem -Symbol steht und ziehen Sie den Bürstenkopf ❶ ab.
- So setzen Sie den Bürstenkopf ❶ wieder auf:
- Setzen Sie den Bürstenkopf ❶ so auf das Unterteil auf, dass das -Symbol über dem Pfeil ▲ steht. Drehen Sie den Bürstenkopf ❶, bis der Pfeil ▲ auf das -Symbol weist.
- 4) Reinigen Sie die Oberflächen des Gerätes bei Bedarf mit einem leicht feuchten Tuch.
- 5) Lassen Sie das Gerät gut trocknen, bevor Sie es wieder verwenden oder verstauen.

9. Aufbewahrung

ACHTUNG - SACHSCHADEN!

- Verpacken und transportieren Sie das Gerät erst, wenn es abgekühlt ist.

- 1) Reinigen Sie das Gerät wie im Kapitel „**Reinigung**“ beschrieben.
- 2) Bewahren Sie das Gerät an einem staubfreien und trockenen Ort auf. Zum Aufbewahren können Sie das Gerät an der Aufhängeöse ❻ aufhängen.

10. Entsorgung



Das nebenstehende Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne auf Rädern zeigt an, dass dieses Gerät der Richtlinie 2012/19/EU unterliegt. Diese Richtlinie besagt, dass Sie dieses Gerät am Ende seiner Nutzungszeit nicht mit dem normalen Haushaltsmüll entsorgen dürfen, sondern in speziell eingerichteten Sammelstellen, Wertstoffhöfen oder Entsorgungsbetrieben abgeben müssen.

**Diese Entsorgung ist für Sie kostenfrei.
Schonen Sie die Umwelt und entsorgen Sie fachgerecht.**

Für den deutschen Markt gilt:

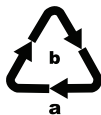
Beim Kauf eines Neugerätes haben Sie das Recht, das entsprechende Altgerät an Ihren Händler zurückzugeben. Händler von Elektro- und Elektronikgeräten mit einer Verkaufsfläche von mindestens 400 qm sowie Lebensmittelhändler mit einer Verkaufsfläche von mindestens 800 qm, die regelmäßig Elektro- und Elektronikgeräte verkaufen, sind außerdem verpflichtet, Altgeräte unentgeltlich zurückzunehmen, auch ohne dass ein Neugerät gekauft wird, wenn die Altgeräte in keiner Abmessung größer sind als 25 cm. LIDL bietet Ihnen Rücknahmemöglichkeiten direkt in den Filialen und Märkten an. Informieren Sie sich auch bei Ihrem Händler über die Rücknahmemöglichkeiten vor Ort.



Weitere Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



Die Rückführung der Verpackung in den Materialkreislauf spart Rohstoffe und verringert das Abfallaufkommen. Entsorgen Sie nicht mehr benötigte Verpackungsmaterialien gemäß den örtlich geltenden Vorschriften.



Entsorgen Sie die Verpackung umweltgerecht. Beachten Sie die Kennzeichnung auf den verschiedenen Verpackungsmaterialien und trennen Sie diese gegebenenfalls gesondert. Die Verpackungsmaterialien sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Ziffern (b) mit folgender Bedeutung: 1–7: Kunststoffe, 20–22: Papier und Pappe, 80–98: Verbundstoffe.

11. Service

DE Service Deutschland

Tel.: 0800 5435 111

(kostenfrei aus dem dt. Festnetz / Mobilfunknetz)

E-Mail: kompernass@lidl.de

AT Service Österreich

Tel.: 0820 201 222

E-Mail: kompernass@lidl.at

CH Service Schweiz

Tel.: 0800 56 44 33

E-Mail: kompernass@lidl.ch

IAN 391582_2201

12. Importeur

Bitte beachten Sie, dass die folgende Anschrift keine Serviceanschrift ist. Kontaktieren Sie zunächst die benannte Servicestelle.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

DEUTSCHLAND

www.kompernass.com

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

GERMANY

www.kompernass.com

Tilstand af information · Version des informations
Stand van de informatie · Stand der Informationen:
04 / 2022 · Ident.-No.: ZTWB300A1-042022-1

IAN 391582_2201